



## القرار ١٥١٦ (٢٠٠٣)

الذي اتخذته مجلس الأمن في جلسته ٤٨٦٧، المعقودة في ٢٠ تشرين الثاني/  
نوفمبر ٢٠٠٣

إن مجلس الأمن،

إذ يعيد تأكيد مقاصد ومبادئ ميثاق الأمم المتحدة، وقراراته ذات الصلة، ولا سيما  
قراره ١٣٧٣ (٢٠٠١) المؤرخ ٢٨ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١،

وإذ يعيد تأكيد ضرورة القيام، وفقا لميثاق الأمم المتحدة، بمكافحة الأخطار التي  
تتهدد السلام والأمن الدوليين من جراء الأعمال الإرهابية بجميع الوسائل،

١ - يدين بأشد لهجة الاعتداءات بالقنابل التي وقعت في اسطنبول، تركيا، في  
١٥ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٣ و ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٣، والتي أودت بأرواح  
العديدين وأصيب فيها كثيرون، وكذلك الأعمال الإرهابية الأخرى في مختلف البلدان،  
ويعتبر تلك الأعمال، شأنها شأن أي عمل من أعمال الإرهاب، خطرا يهدد السلام والأمن؛

٢ - يعرب عن عميق مواساته وتعازيه لشعبى وحكومتي تركيا والمملكة المتحدة  
ولضحايا الاعتداءات الإرهابية وأسرههم؛

٣ - يحث جميع الدول، على القيام، وفقا لالتزاماتها بموجب القرار ١٣٧٣  
(٢٠٠١)، على التعاون في الجهود الرامية إلى العثور على مرتكبي هذه الأعمال الإرهابية  
ومنظمتها ومن يرعونها، وتقديمهم إلى العدالة؛

٤ - يعرب عن تصميمه المتزايد على مكافحة الإرهاب بجميع أشكاله، وفقا  
لمسؤولياته بموجب ميثاق الأمم المتحدة.

